

## Изучите ваш телефон



*Philips старается постоянно улучшать свои продукты. Поэтому Philips сохраняет за собой право вносить изменения в данное руководство пользователя или отозвать его в любое время без предварительного уведомления. Philips предоставляет данное руководство*

*пользователя на основе принципа "как есть" и не несет ответственности, кроме предусмотренной применимым законом, за любые ошибки, упущения или несоответствия между данным руководством пользователя и описываемым продуктом. Данное устройство предназначено для соединения с сетями GSM/GPRS.*

## Как выполнить следующие операции...

<b>Включение/выключение телефона</b>	Длительно нажмите  .
<b>Блокировка/разблокировка клавиатуры</b>	Нажмите  и потом  .
<b>Сохранение номеров в телефонной книге</b>	Введите номер телефона и нажмите  , чтобы сохранить.

<b>Совершение звонка</b>	Введите телефонный номер с помощью клавиатуры и нажмите  , чтобы осуществить набор.	<b>Регулировка громкости сигнала кнопок</b>	В режиме ожидания нажимайте боковые кнопки громкости + или -.
<b>Доступ к меню <i>Журналы звонков</i></b>	Нажмите  в режиме ожидания. <i>Журналы звонков</i> показывают последние <i>Непринятые вызовы</i> , <i>Набранные номера</i> и <i>Принятые вызовы</i> .	<b>Доступ к <i>Главному меню</i></b>	Нажмите  <i>Меню</i> в режиме ожидания.
<b>Ответ на вызов</b>	Нажмите  , когда телефон звонит.	<b>Переключение в тихий режим</b>	Длительно нажмите кнопку  в режиме ожидания.
<b>Завершение вызова</b>	Нажмите  .	<b>Открытие меню <i>Просмотреть контакты</i></b>	Нажмите  в режиме ожидания.
<b>Отказ от звонка</b>	Нажмите  или  , когда телефон звонит.	<b>Доступ к меню <i>Музыка</i></b>	Нажмите  в режиме ожидания.
<b>Регулировка громкости динамика</b>	Во время звонка нажимайте боковые кнопки громкости + или -.	<b>Доступ к меню <i>Настройка сигнала</i></b>	Нажмите  в режиме ожидания.
		<b>Доступ к меню <i>Создать сообщение</i></b>	Нажмите  в режиме ожидания.
		<b>Доступ к музыкальному проигрывателю</b>	Нажмите боковую кнопку "Музыка".

<b>Закрытие музыкального проигрывателя во время фонового воспроизведения музыки</b>	Нажмите <b>▼</b> или <b>⌂</b> , а затем нажмите <b>⌂</b> для выбора "Да".
<b>Повторное открытие музыкального проигрывателя во время фонового воспроизведения музыки</b>	Нажмите боковую кнопку "Музыка".
<b>Возврат в предыдущее меню</b>	Нажмите <b>⌂</b> .
<b>Быстрый возврат в режим ожидания</b>	Нажмите <b>⌂</b> .

## Софт-клавиши

Левая и правая софт-клавиши **⌂** и **⌂**, расположенные в верхней части клавиатуры позволяют выбирать соответствующие опции, отображаемые на экране непосредственно над этими клавишами, в том числе во время звонка. Функции этих клавиш могут варьироваться в зависимости от текущего контекста.

## Навигационная кнопка

Телефон имеет навигационную кнопку для перемещения в 5 направлениях, которую можно нажимать для выбора параметров.



## Главное меню

<i>Развлечения</i> 	<i>Браузер</i> 	<i>Инструменты</i> 
<i>Музыка</i> 	<i>Обмен сообщениями</i> 	<i>Мои файлы</i> 
<i>Вызовы</i> 	<i>Контакты</i> 	<i>Настройки</i> 

Главное меню, представленное в виде таблицы, обеспечивает доступ ко всем функциям вашего мобильного телефона. В указанной выше таблице представлена структура *Главного меню*.

Нажмите  в режиме ожидания для открытия *Главного меню* и используйте навигационные

кнопки, направления действия которых указаны в руководстве пользователя как , ,  или  для просмотра значков и списков, или нажмите кнопки  -  для прямого доступа к параметрам и функциям. Внутри списка нажмите  для доступа к параметрам, связанным с выбранным элементом, нажмите  *Назад* для возврата на один уровень.

# Содержание

1. Подготовка к эксплуатации ...	6	4. Развлечения .....	17
Установка SIM-карты и аккумуляторной батареи .....	6	Игры .....	17
Включение телефона .....	8	Просмотр изображений .....	17
Зарядка аккумулятора .....	8	FM-радио .....	18
Установка SD-микрокарты .....	9	5. Браузер .....	21
Функции быстрых клавиш .....	9	6. Инструменты .....	23
2. Звонки .....	10	Будильник .....	23
Совершение звонка .....	10	Календарь .....	23
Ответ и завершение вызова .....	10	Список дел .....	24
Громкая связь .....	10	Мировое время .....	25
Параметры, доступные во время разговора .....	11	Секундомер .....	26
Регулировка громкости динамика ...	11	Диктофон .....	26
Быстрый набор .....	11	Калькулятор .....	27
Совершение экстренного звонка ...	12	Конвертер единиц .....	27
Обработка нескольких звонков (зависит от сети) .....	12	Конвертер валют .....	28
3. Ввод текста или цифр .....	14	STK .....	28
Способ ввода .....	14	7. Музыка .....	29
Функциональные клавиши .....	14	Все песни .....	30
Ввод АБВ/абв без словаря .....	14	Списки воспроизведения .....	32
Ввод текста T9® .....	15	Альбомы .....	33
Числовой ввод .....	16	Исполнители .....	34
Ввод символов .....	16	8. Обмен сообщениями .....	36
		Создать сообщение .....	36
		Входящие .....	39

Отправленные .....	41	Профили .....	58
Исходящие .....	41	Настройки вызова .....	59
Черновики .....	42	Настройки сети .....	62
Шаблоны .....	42	Настройки безопасности .....	63
Широковещательное сообщение .....	43	Восстановить заводские настройки ...	65
Настройки .....	43	Значки и символы .....	66
<b>9. Мои файлы .....</b>	<b>46</b>	Меры предосторожности .....	68
Звук .....	46	Устранение неисправностей .....	75
Изображение .....	47	Оригинальные аксессуары	
Другое .....	48	Philips .....	77
<b>10. Вызовы .....</b>	<b>49</b>	Заявление о торговых марках ...	78
Непринятые вызовы .....	49	<b>ИНФОРМАЦИЯ ОБ УДЕЛЬНОМ</b>	
Набранные номера .....	49	<b>КОЭФФИЦИЕНТЕ .....</b>	<b>79</b>
Принятые вызовы .....	49	<b>ПОГЛОЩЕНИЯ .....</b>	<b>79</b>
Удалить журналы звонков .....	49	<b>ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН .....</b>	<b>81</b>
Время вызова .....	50	Заявление о соответствии .....	84
Стоимость вызова (зависит от сети) ...	50		
Сервер голосовой почты .....	50		
Счетчик GPRS .....	51		
<b>11. Контакты .....</b>	<b>52</b>		
Новый контакт .....	52		
Просмотр контактов .....	52		
Просмотреть группы .....	53		
Специальный номер .....	53		
Дополнительно .....	54		
<b>12. Настройки .....</b>	<b>56</b>		
Общие настройки .....	56		
Настройки дисплея .....	58		

## 1. Подготовка к эксплуатации

Поздравляем с покупкой, и добро пожаловать в Philips!

Чтобы воспользоваться всеми преимуществами поддержки, предоставляемой Philips, зарегистрируйте свой телефон на веб-сайте [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

***Перед использованием телефона прочитайте, пожалуйста, указания по безопасности в разделе "Меры предосторожности".***

Для использования телефона необходимо установить в него активированную SIM-карту, предоставляемую оператором или продавцом. SIM-карта содержит данные об условиях вашего подключения, номер вашего мобильного телефона и память, в которой вы можете хранить телефонные номера и сообщения. Подробности см. в разделе "Контакты" на стр. 49.

## Установка SIM-карты и аккумулятора

Выполните указанные ниже действия, чтобы вставить новую SIM-карту.

***Не забудьте выключить мобильный телефон перед удалением аккумулятора.***

### ***Снимите заднюю крышку***

Чтобы вставить SIM-карту, сначала снимите заднюю крышку. Нажмите на заднюю крышку большим пальцем и сдвиньте ее вверх. Затем свободной рукой поднимите дверцу отсека аккумулятора, как указано ниже.



### **Выньте аккумулятор**

Поднимите аккумулятор с верхней стороны, чтобы вытащить его.



### **Вставьте SIM-карту**

Сдвиньте фиксатор SIM-карты для его разблокирования и потом поднимите вверх на его петле. Вставьте SIM-карту в соответствующий паз, убедитесь, что срезанный угол карты ориентирован влево, а позолоченные контакты направлены вниз.



### **Установите на место аккумулятор**

Установите аккумулятор обратно в слот позолоченными контактами к соответствующим позолоченным контактам внизу телефона.



### **Установите на место заднюю крышку**

Установите заднюю крышку, вдвинув ее в паз до упора.



Перед использованием снимите защитную пленку с экрана.

## Включение телефона

---

Чтобы включить телефон, длительно нажмите кнопку . Введите PIN-код, если это требуется. PIN-код - это 4- или 8-значный секретный код вашей SIM-карты. Этот код задается заранее и сообщается вам вашим оператором или магазином. Подробности о PIN-кодах см. в разделе "Настройки безопасности" на стр. 63.

*Если вы ввели неправильный PIN-код три раза подряд, ваша SIM-карта блокируется. Чтобы разблокировать ее, вы должны получить код PUK у вашего оператора.*

---

## Зарядка аккумулятора

---

Ваш телефон работает от перезаряжаемого аккумулятора. Новый аккумулятор частично заряжен; звуковой сигнал уведомит о слабой зарядке аккумулятора. Установив аккумулятор, можно приступить к зарядке телефона.

Вставьте разъем зарядного устройства, как показано ниже. Затем вставьте другой конец в розетку сети переменного напряжения.



Символ аккумулятора указывает состояние зарядки. Во время зарядки будут прокручиваться соответствующие индикаторы. Для полной зарядки аккумулятора понадобится примерно 3 часа. Когда все четыре полоски отображаются постоянно, аккумулятор заряжен полностью. После этого можно отключить зарядное устройство.

Если зарядное устройство остается подключенным к мобильному телефону при полностью заряженном аккумуляторе, это не приводит к повреждению аккумулятора. Выключить зарядное устройство можно только путем отсоединения его от розетки, поэтому используйте легкодоступную розетку сети переменного тока.

## Установка SD-микрокарты

---

1. Откройте слот для SD-микрокарты, как показано ниже.
2. Вставьте SD-микрокарту в соответствующий слот позолоченными контактами вниз.



---

*Ваш телефон работает с картами микро-SD емкостью до 2 Гб.*

---

*Philips не несет ответственности за любые последствия, вызванные использованием нестандартной SD-микрокарты.*

---

## Функции быстрых клавиш

---

Телефон обеспечивает быстрый доступ к 10 функциям. Вы можете изменить быстрые клавиши в соответствии с необходимостью. Подробности см. в разделе "Быстрые клавиши" на стр. 58.

## 2. Звонки

### Совершение звонка

---

#### С экрана ожидания

1. В режиме ожидания введите телефонный номер с помощью клавиатуры. Для исправления ошибки нажмите .
2. Нажмите  для набора номера.
3. Нажмите  для завершения разговора. Для международного звонка длительно нажмите , чтобы вставить международный префикс "+".

#### Ответ и завершение вызова

---

При поступлении входящего вызова может отображаться номер звонящего, если он/она разрешил/а отображение своих личных данных. Если номер сохранен в телефонной книге, вместо номера будет высвечиваться соответствующее имя.

- **Для ответа на звонок:** нажмите .

- **Для отклонения звонка:** нажмите  или . Если включен режим "Переадресация вызова", звонок переадресуется на другой номер или в ящик голосовой почты.
- **Для завершения вызова:** нажмите .

*Телефон не будет звонить в тихом режиме.*

---

Если вы выбрали *Любая клавиша* в меню *Режим ответа*, можно принять звонок, нажав любую клавишу, кроме  и .

#### Громкая связь

---

*Для вашего удобства и безопасности держите телефон на расстоянии от уха во время разговора в режиме громкой связи, особенно, при увеличении громкости.*

---

Нажмите  *Громкая связь* во время разговора для включения громкой связи. Для выключения режима громкой связи нажмите  *Наладонный* для выключения режима громкой связи.

## Параметры, доступные во время разговора

---

Во время разговора нажмите  **Параметры** для получения доступа к следующим параметрам:

- Установка звонка на **Удержание**
- **Конец** текущего вызова
- Выполнить **Новый вызов**
- Доступ к меню **Контакты**
- Отправить и получить **Сообщение**
- Отключение/включение звука при вызове
- Включение **DTMF** (система тонального набора номера)

### **Отключение или включение звука при вызове**

Во время разговора нажмите  **Параметры** и выберите **Без звука** или **Включение звука**. Если вы выбрали **Без звука**, микрофон выключается.

При переключении с одного звонка на другой отключение звука отменяется.

## Регулировка громкости динамика

---

Во время звонка нажмите боковые кнопки "+" или "-", чтобы увеличить или уменьшить громкость.

## Быстрый набор

---

### **Быстрый набор с помощью телефонной книги SIM-карты**

Если вы знаете номер ячейки памяти контакта, которому хотите позвонить (например: ячейка памяти 5) можно просто нажать 5# в режиме ожидания для отображения предустановленного контакта, затем нажмите  для вызова.

## **Быстрый набор с помощью журналов звонков**

В режиме ожидания нажмите  для доступа к меню *Журналы звонков*. Выберите номер, который хотите вызвать, и нажмите  для его набора.

*Настройка по умолчанию режима "Быстрый набор" - "Выкл.." Для включения этой функции необходимо активировать ее в меню настроек телефона.*

## **Совершение экстренного звонка**

Выполнить экстренный звонок можно в любое время независимо от наличия регистрации мобильного телефона в сети.

1. В режиме ожидания введите номер служб экстренной помощи (в каждой стране свой определенный номер).
2. Нажмите .

*Имейте в виду, что экстренный звонок не сохранится в записях звонков.*

3. Либо, если нет SIM-карты, то нажатием  **SOS** также можно открыть экран экстренного звонка, отображающий вызываемый номер. Затем нажмите  или софт-клавишу **OK** для непосредственного выполнения экстренного звонка, после чего отобразится анимация набора номера.

## **Обработка нескольких звонков (зависит от сети)**

Можно обрабатывать два или более звонков одновременно, а также совершать конференц-вызовы с помощью телефона. Доступность этой функции зависит от вашего оператора и/или тарифного плана.

### **Выполнение второго вызова**

Во время разговора или при удержании вызова можно выполнить второй вызов. Оставаясь на линии, наберите номер (или выберите контакт из телефонной книги) и нажмите . Первый вызов будет удержан, и осуществляется набор второго номера.

Затем можно нажать  для доступа к следующим параметрам:

- **ЗамениТЬ** для переключения между 2 вызовами.
- **Конференция** для подключения абонента к конференции.
- **Передача** для подключения двух вызовов. После завершения передачи ваша линия будет отключена.
- **Завершить одиночный** для отсоединения одной стороны от конференции.
- **Завершить все** для завершения всех вызовов
- **Телефонная книга** для доступа к списку контактов.
- **Сообщение** для отправки и получения сообщений.
- **Диктофон** для записи телефонного разговора.
- "Отключение звука" - для включения/выключения микрофона.
- **DTMF** для включения системы тонального набора номера.

### **Ответ на второй звонок**

При получении второго вызова во время разговора телефон издает звуковой сигнал, и экран показывает информацию о входящем вызове. Затем можно:

Нажмите  Для ответа на звонок (первый звонок удерживается).

Нажмите  Для отклонения звонка. или 

Нажмите  Для доступа к списку параметров. Можно выбрать **Ответить**, **Удержать активные**, **Завершить активные** для удержания или завершения текущего и ответа на второй входящий вызов.

---

**Для приема второго вызова необходимо отключить переадресацию вызова (см. "Переадресация вызова" на стр. 60) и включить ожидание вызова (см. "Ожидание вызова" на стр. 60).**

---

### 3. Ввод текста или цифр

#### Способ ввода

---

Телефон поддерживает несколько способов ввода:

Без словаря АБВ/абв

T9 АБВ/абв/Абв

Числовой

Символы

Подходящий метод для букв английского алфавита, слов, символов и цифр можно выбрать из списка. Пиктограммы, отображаемые на экране, указывают на включенный режим ввода.

#### Функциональные клавиши

---

- ☐ Удаление символов слева от курсора или выход из режима редактирования.
- ▲/▼/◀/▶ Перемещение курсора, выбор буквы, слова или символа из списка или прокрутка вниз по списку.
- ☐ Возврат в режим ожидания.

- ☐ Выбор выделенного слова из списка или вход в меню "Параметры".
- ✳ Ввод символов.
- ☐ Переключение способа ввода.

#### Ввод АБВ/абв без словаря

---

1. Однократно нажмите числовую кнопку (☐ - ☐) для ввода первой буквы на кнопке, нажмите дважды для ввода второй буквы на кнопке и т.д. Если нужная буква и та, которую вы только что ввели, находятся на одной и той же кнопке, подождите несколько секунд, пока курсор не появится.
2. Нажмите ☐ для удаления символов слева от курсора.

**Пример: как ввести слово "home":**

Нажмите ☐, ☐ (GH), ☐, ☐, ☐ (MNO), ☐ (MNO), ☐, ☐ (DEF). Нажмите ☐ после ввода всего текста сообщения.

**Можно нажать кнопку ☐ для вставки пробела в режиме ввода АБВ/абв без словаря.**

Порядок расположения букв на кнопках:

Кнопка	Символы в порядке отображения
1	. , - ? ! ' @ : # \$ / _
2	a b c 2 а б в г
3	d e f 3 д е ё ж з
4	g h i 4 и й к л
5	j k l 5 м н о
6	m n o 6 п р с
7	p q r s 7 т у ф х
8	t u v 8 ц ч ш щ ь
9	w x y z 9 ы ь э ю я
0	⌂ 0

## Ввод текста T9®



Заявка на европейский патент Tegic 0842463

Предиктивный ввод текста T9® - это режим интеллектуального редактирования, используемый для ввода текста в мобильный телефон. Он позволяет вам более быстро вводить текст, предлагая слова, которые вы хотите ввести, в зависимости от нажатых вами кнопок. Вы нажимаете один раз кнопку, соответствующую каждой букве в слове, и T9® предлагает слово на основе вашего ввода. Если доступно несколько слов, отображается и выделяется первое слово в списке. Нажмите ▲/▼ для просмотра списка и нажмите ☐, чтобы вставить слово.

## Ввод Т9 АБВ/Абе/абе

Способ ввода "Английский со словарем" является более быстрым для ввода английских слов.

1. Нужно только один раз нажать числовую кнопку (2-9), соответствующую каждой букве, необходимой для написания слова. По мере ввода букв слова на экране будут меняться соответственно.
2. Нажмите  для удаления записей слева от курсора.
3. Нажмите  и  для выбора нужного слова и нажмите  для ввода.

### Примеры: как ввести слово "home":

1. Press , , , . На экране появится первое слово списка: *Good*.
2. Нажмите  для прокрутки и выбора *Home*.
3. Нажмите  для подтверждения.

## Числовой ввод

1. Нажмите числовые кнопки ( - ) для ввода цифр, соответствующих кнопкам.
2. Для удаления цифры нажмите .

## Ввод символов

Чтобы ввести знаки пунктуации или символы, в списке методов ввода выберите *Ввод символов* или нажмите . С помощью навигационных кнопок выберите нужный знак пунктуации или символ и нажмите , чтобы ввести его. Нажмите  для прокрутки вниз списка знаков пунктуации или символов.

## 4. Развлечения



### Игры

---

Выберите игру и нажмите . Подробные сведения об играх см. в инструкциях на экране.

### Настройки

Это меню позволяет включать и выключать звук и эффект вибрации во время игр. Выберите *Музыкальный фон*, *Звуковые эффекты* или *Вибрация игры*, затем нажмите /, чтобы выбрать *Вкл.* или *Выкл.* и нажмите  для подтверждения.

### Просмотр изображений

---

В этом меню можно отображать и изменять изображения, сохраненные в телефоне и/или на карте памяти. Выберите файл и следующие параметры:

*Просмотр*

Просмотр выбранного изображения.

*Стиль просмотра*

Выберите стиль просмотра: *Список* или *Матрица*.

*Переадресовать*

Используйте выбранное изображение: *Установить как обои*, *Установить как заставку* или *Отправить по MMS*.

*Переименовать*

Изменение имени выбранного изображения.

*Удалить*

Удаление выбранного изображения.

*Удалить все файлы*

Удаление всех изображений.

**Сортировать** Выберите для сортировки изображений *По имени*, *По типу*, *По времени*, *По размеру* или *Нет* (без сортировки).

**ЗУ** Выберите изображения, хранимые в *Телефоне* или на *Карте памяти* для просмотра.

## FM-радио

В этом меню можно слушать радио на телефоне. Подключите разъем наушников к телефону. Есть 3 способа настройки станции: Ручная настройка, Ручная поиск и Автоматическая настройка

### **Ручная настройка**

Нажмите ◀ или ▶ для уменьшения или увеличения частоты радио на 0,1.

### **Ручная поиск**

Длительно нажмите ◀ или ▶ для поиска радиостанции. Поиск остановится после

нахождения ближайшей станции, и на экране появится ее частота.

### **Автоматическая настройка**

При выборе *Автопоиск предустановок* поиск телефон произведет автоматический поиск станций.

**Во время автоматической настройки все клавиши недоступны, кроме ☐.**

### **Действия клавиш**

Действия, выполняемые с клавиатуры, во время радиотрансляции:

Клавиша	Действие
клавиша 	Кратковременно нажмите для начала/остановки радиотрансляции.
клавиша 	Выход из меню радио и возврат в режим ожидания.

◀ или ▶ Нажмите чтоб искать станции частотой выше/ниже. Нажмите и удерживайте для перехода на предыдущую или следующую станцию.

▲ или ▼ После окончания автоматического поиска нажимайте ▲ или ▼ для воспроизведения предыдущей или следующей станции из списка.

Можно нажать числовые кнопки  -  для переключения предустановленной станции во время прослушивания FM-радио.

Боковые клавиши громкости + или - Регулировка громкости. После настройки громкости сохраняются до следующей регулировки.

☰ *Параметры* Открытие меню параметров.

☰ *Назад* Возврат в предыдущее меню.

Нажмите ☰ *Параметры*, чтобы выполнить следующие операции:

*Список каналов* Показывает список предустановленных радиостанций. Можно сохранить до 9 станций в качестве предустановок.

*Ручной ввод* Ввод частоты радиостанции. Нажмите  для ввода символа.

## Автопоиск предустановок

Автоматическое сканирование радиочастоты и ее сохранение в качестве предустановленной станции.

## Настройки

**Фоновое воспроизведение:** прослушивание радиостанции, не закрывая радиоприемник.

**Громкоговоритель:** прослушивание радио через громкоговоритель (если установлено **Вкл.**) или нет (если установлено **Выкл.**).

## Сменить радио с помощью предустановок радио

В этом меню можно использовать ▲ или ▼ пролистывать предустановки радио. Если вы сейчас прослушиваете непредустановленную станцию, нажмите ▲

или ▼ для перехода к ближайшей предустановленной станции. Можно также нажать ⊞ Парам. и выбрать Предустановка радио для отображения списка предустановленных станций.

## Фоновое воспроизведение

Если необходимо включить другое приложение во время прослушивания радио, можно нажать ⊞ **Параметры** > **Настройки** и включить **Фоновое воспроизведение**. Во время прослушивания радио нажмите **Назад** ⊞ для открытия других меню во время прослушивания радио в фоновом режиме. Для выключения радир нажмите ⊞ и ⊞.

## События во время прослушивания радио

Когда поступает входящий вызов во время прослушивания радио, воспроизведение приостановится, пока вы не закончите или не отклоните разговор. Когда поступает входящее сообщение во время прослушивания радио, воспроизведение приостановится, пока не закончит звучать сигнал о сообщении.

## 5. Браузер



Этот пункт позволяет получить доступ к Интернету. На телефоне заранее настроены несколько режимов доступа к Интернету. Включив один из этих режимов, можно начинать поиск в Интернете.

### **Домашн. страница**

Можно сохранить домашнюю страницу для каждого режима доступа. При получении доступа к Интернету с помощью WAP-браузера сначала отобразится домашняя страница для выбранного метода доступа.

### **Введите адрес**

Введите веб-адрес и подтвердите подключение к веб-сайту.

### **Закладки**

Можно сохранить URL в телефоне в качестве закладки. Выберите закладку и нажмите  **Параметры**, чтобы получить доступ к следующим параметрам:

*Перейти*

Доступ к веб-странице по выбранной закладке.

*Редактировать*

Редактирование выбранной закладки.

*Отправить*

Отправка выбранной закладки.

*Удалить*

Удаление выбранной закладки.

*Удалить все*

Удаление всех закладок

*Добавить закладку*

Введите название и URL, чтобы создать новую закладку.

### **Журнал**

Это меню позволяет просматривать веб-сайты, посещенные недавно.

### **Настройки**

Это меню позволяет конфигурировать настройки Интернет для его просмотра. Настройки телефона можно изменить с помощью параметров определенного оператора. При наличии подписки у сетевого оператора можно приступить к работе с браузером. В противном случае надо изменить настройки.

---

*Компания Philips не обязана давать заблаговременные предупреждения, как и не несет никакой ответственности за любые повреждения в результате изменения настройки, сделанной вами или оператором. За самой свежей информацией обращайтесь к оператору.*

---

Доступны следующие опции для настроек Веб:

*Редактировать профиль*

Внесение изменений в настройку выбранного в данный момент профиля.

*Настройки обозревателя*

Можно настроить параметры браузера, например, *Тайм-аут* и включить или выключить функцию *Показать изображения*.

*Получить сообщение push*

Позволяет включить или выключить настройки сервис-сообщений.

*Очистить кэш*

Можно включить, выключить или очистить кэш.

*Очистить Cookies*

Можно включить или выключить и очистить cookie. Cookie - это информация, посланная на ваш браузер при посещении веб-сайта.

## 6. Инструменты



Это меню содержит функции и параметры, организующие вашу работу и постоянно снабжающие информацией.

### Будильник

---

Ваш мобильный телефон оснащен встроенным будильником. Можно настроить максимум 5 отдельных сигналов. Чтобы установить сигнал, выполните следующие действия:

1. Выберите будильник и нажмите  *Редактировать*.
2. Установите состояние в положение *Вкл.*
3. Введите время.
4. Выберите *Повторить*: *Один раз*, *Каждый день* или *Дни*.
5. Выберите *Настройки звука*: *Сигнал* или *FM-радио*.
6. Настройте режим *Таймера*: *По умолчанию* или от 1 до 10 минут.

7. Выберите *Тип сигнала*: *Звонок*, *Только вибрация* или *Вибрация и звонок*.
8. По окончании ввода настроек нажмите  *Готово* и нажмите  для выбора *Да*.

---

*Если выбран режим "Дни", можно выбрать строку недели, затем установить будильник отдельно для каждого дня недели. Можно переключаться между Вкл. и Выкл., нажав .*

---

---

*Если вы выбрали "Сигнал", можно нажать  Параметр для выбора нужного звонка. Если вы выбрали "FM-радио", можно нажать  Параметр для выбора предустановленной FM-станции из Списка каналов или выбрать Ручной ввод для ввода FM-частоты.*

---

### Календарь

---

Это меню позволяет просматривать календарь и добавлять задачи в "Список дел".

Для просмотра календаря можно использовать навигационные кнопки.

Выберите дату для просмотра и нажмите **☐** *Параметр* для доступа к следующим параметрам:

*Просмотреть задачи* Можно установить дату, время, примечания и сигнал для задачи. Нажмите **☐**, чтобы добавить новые задачи или отредактировать имеющиеся задачи (подробнее см. в разделе "Список дел").

*Добавить задачу* Позволяет установить тип задачи, дату, время, примечания, сигнал, место, приоритет. Нажмите **☐** *Готово* для сохранения записи.

*Перейти к дате* Можно быстро просмотреть определенную дату. Введите дату и нажмите **☐**.

*Перейти к недельному просмотру* Позволяет быстро просмотреть определенную неделю.

---

*При наличии задания, назначенного на определенный день, дата будет выделена оранжевым цветом.*

---

## Список дел

Это меню помогает управлять различными типами дел в повседневной работе и дома. В "Списке дел" можно добавить описание задачи, специальный хронометраж и сигнал.

Если в телефоне задач нет, на экране отображается *Пусто*. Можно нажать **☐** *Добавить* для создания новой задачи и выбрать ее тип. Отредактировав задачу, нажмите **☐** *Готово*.

### Добавить задачу

*Дата* Можно ввести дату задачи.

*Время* Можно ввести время задачи.

---

*Формат вводимого времени должен быть 24-часовым.*

---

**Примечание** Можно ввести описание задачи. Нажмите  **Редактировать**, введите описание и нажмите  для выбора **сохранить**.

**Будильник** Установите состояние будильника с помощью навигационных кнопок.

**Повторить** Задайте периодичность задачи: **Один раз**, **Каждый день**, **Дни**, **Еженедельно** или **Ежемесячно**.

**Место** Позволяет выбрать место для задачи.

**Важность** Позволяет установить приоритет задачи.

Если вы выбрали существующую задачу, можно нажать  **Параметры** для доступа к меню параметров.

## **Меню параметров существующей задачи**

**Просмотр** Просмотр настроек выбранной задачи.

**Добавить** Добавление новой задачи.

**Редактировать задачу** Редактирование выбранной задачи.

**Удалить задачу** Удаление выбранной задачи.

**Удалить все** Удаление всех задач в "Списке дел".

## **Мировое время**

Это меню позволяет проверять время в крупнейших городах мира.

С помощью кнопок навигации выберите город. В нижней части экрана будут отображаться местные дата и время.

## Секундомер

---

В телефоне предусмотрена функция секундомера. Имеется два типа секундомеров: *Обычный секундомер* и *Секундомер nWay*. При выборе *Обычный секундомер* доступны следующие параметры:

*Разделенное таймирование* Нажмите  *Пуск/Стоп/Возобновить* для начала/остановки/возобновления отсчета и нажмите  *Разбить* для разбиения времени. При выборе *Разбить*, секундомер продолжает постоянный отсчет.

*Круговое таймирование* Нажмите  *Пуск/Стоп/Возобновить* для начала/остановки/возобновления отсчета и нажмите  *Назад* для закрытия меню.

*Просмотреть запись* Просмотр сохраненной записи.

При выборе *Секундомер nWay* можно нажать  *Пуск* для записи времени. Имеется четыре индикатора времени. Они указываются , ,  и  навигационными кнопками. Выбранное время будет отображаться красным цветом. Для обнуления секундомера длительно нажмите  *Возобновить*.

## Диктофон

---

В этом меню можно записывать звук. Можно также воспроизводить, переименовывать и удалять записанный звук. Нажмите  для воспроизведения выбранной записи. Выберите запись и нажмите непосредственно  для доступа к меню *Параметр*.

*Установить в качестве сигнала входящего вызова* Установка выбранного звука в качестве сигнала входящего вызова.

*Отправить по MMS* Отправка выбранного звука по MMS.

<i>Записать</i>	Нажмите  для начала записи, нажмите  для выбора <i>Пауза</i> или <i>Прод.</i> запись. Чтобы выключить запись, нажмите  <i>стоп</i> . Введите имя файла для записи и нажмите  .
<i>Добавить</i>	Добавление звука к записи.
<i>Удалить</i>	Удаление записи.
<i>Удалить все</i>	Удаление всех записей.
<i>Переименовать</i>	Переименование записи.
<i>Настройки</i>	Настройка места хранения, формата и качества записи.

## Калькулятор

Телефон оснащен встроенным калькулятором, который можно использовать для выполнения простых расчетов. Цифры вводятся с клавиатуры, а знаки операций вставляются с помощью навигационных кнопок, как указано в

следующей таблице:

-  Сложить или M+
-  Вычесть или M-
-  Делить или MR
-  Умножить или MC
-  Удалить число
-  Десятичная точка
-  Результат

*На экране калькулятора отображается только результат. Точность калькулятора составляет 10 десятичных позиций. Затем, после 10-й десятичной цифры, результат обрывается для выполнения следующей операции.*

## Конвертер единиц

Это меню позволяет выполнять пересчет единиц измерения длины и массы.

---

Нажмите кнопку  для ввода десятичной запятой.

---

## Конвертер валют

---

В этом меню можно преобразовать сумму из одной валюты в другую, используя обменный курс по вашему выбору. Можно выполнить конвертацию из *Местной* в *Иностранную* валюту или наоборот. Введите курс в поле *Курс*, нажмите , введите сумму в поле *Местная* или *Иностранная*, потом нажмите  для получения значения конвертации.

---

Нажмите кнопку  для ввода десятичной запятой.

---

## STK

---

Доступность этих функций в меню зависит от наличия поддержки STK SIM-картой. Если SIM-карта поддерживает функцию STK, на экране будет отображаться меню STK.

## 7. Музыка



Ваш телефон оснащен усовершенствованным музыкальным процессором, обеспечивающим отличное качество воспроизведения музыки мобильным телефоном. Вы также можете использовать разъем 3,5 мм для подключения наушников и прослушивания музыки.

*Поскольку обычные наушники 3,5 мм не имеют микрофонов, телефон запросит замену или снятие наушников для совершения/приема вызова.*

*Когда на телефоне отображается ►, значит, SD-микрокарта занята. Если требуется просмотреть документы на SD-микрокарте, подождите немного.*

Воспроизведение музыки: Существует несколько способов открытия аудиоплеера телефона. Можно нажать назначенную боковую кнопку управления музыкой или открыть плеер из главного меню.

Воспроизведение в фоновом режиме: При воспроизведении или приостановлении воспроизведения музыки в плеере, если нажать *Назад* или , телефон по умолчанию вернется в режим ожидания, а плеер продолжит воспроизведение в фоновом режиме. Можно нажать  для возобновления или приостановления музыки в режиме ожидания, либо нажать кнопку для повторного открытия аудиоплеера. Чтобы остановить воспроизведение музыки и полностью закрыть музыкальный проигрыватель, нажмите ▼ или нажмите  затем нажмите  для выбора *Да*.

Для запрета воспроизведения музыки в фоновом режиме откройте меню *Музыка*. Нажмите  и выберите *Настройки* > *Фоновое воспроизведение* > *Выкл.*

Музыкальная библиотека: ваш аудиоплеер оснащен встроенной музыкальной библиотекой, как обычные MP3-плееры. При нажатии боковой кнопки управления музыкой в режиме ожидания откроется музыкальная библиотека плеера. Можно организовать файлы в папках: *Все песни*, *Плейлисты*, *Альбомы* и *Исполнители*.

Музыкальная библиотека автоматических синхронизирует песни, хранимые на SD-микрокарте, и все песни появляются в папке *Все песни*.

Можно выбрать папку и нажать  для доступа к следующим параметрам:

Параметры	Описание
<i>Стиль меню</i>	Выберите вид значка: <i>Просмотр больших иконок</i> или <i>Список</i> .
<i>Обновить библиотеку</i>	Нажмите  <i>Продолжить</i> для сброса  <i>Отмена</i> для отмены действия.
<i>Настройки</i>	Содержит пункты <i>Перемешать</i> (порядок воспроизведения), <i>Повторить</i> (режим повтора), <i>Эквалайзер</i> , <i>Фоновое воспроизведение</i> (нужно ли продолжать воспроизведение после закрытия аудиоплеера), <i>Реорганизовать фонотеку</i> , <i>Музыкальная визуализация</i> , <i>Режим внешнего динамика</i> или <i>3D эффект</i> .

---

*Название песни не может превышать 160 слов (длина адреса).*

---

**Супервоспроизведение:** *длительно нажмите  в музыкальном плеере, можно воспроизводить аудиофайлы от воспроизведенного последним до последнего аудиофайла в списке воспроизведения.*

---

## Все песни

Эта функция обеспечивает воспроизведение музыки. Нажмите *Музыка* > *Все песни* в главном меню. Нажмите  для отображения списка композиций. Используйте / для выбора музыкального файла, который хотите послушать, или нажмите кнопку, соответствующую букве, которую хотите найти, (напр., нажмите  три раза для ввода буквы I), и затем нажмите  для воспроизведения композиции или  для доступа к меню параметров. Во время прослушивания песен на экране появится название композиции с указанием хода воспроизведения. Экран также показывает общую длительность песни, истекшее

время и громкость.

Во время воспроизведения музыки можно выполнять следующие действия с клавиатуры:

Кнопка	Действие
кнопка 	Кратковременно нажмите для начала/приостановления/возобновления воспроизведения музыки.
◀◀ или ▶▶	Кратковременно нажмите для выбора предыдущей/следующей песни.
▲	Выберите настройки эквалайзера. Телефон имеет 6 заводских настроек эквалайзера: <i>Обычный</i> , <i>Танцевальная</i> , <i>Классическая</i> , <i>Вечеринка</i> , <i>Поп</i> и <i>Рок</i> .

▼	Остановить воспроизведение музыки. Закройте аудиоплеер в режиме ожидания.
боковые кнопки +/-	Регулировка громкости.
☰ <i>Параметры</i>	Открытие меню параметров.
☰ <i>Назад</i>	Возврат в предыдущее меню.

### **Меню параметров воспроизведения музыки**

Параметры	Описание
<i>Добавить в список воспроизведения</i>	Добавление выбранной композиции в список воспроизведения.
<i>Удалить</i>	Удаление выбранного музыкального файла.

## Сведения

Просмотр подробных сведений о выбранной композиции.

## Настройки

Содержит пункты **Перемешать** (порядок воспроизведения), **Повторить** (режим повтора), **Эквалайзер**, **Фоновое воспроизведение** (нужно ли продолжать воспроизведение после закрытия аудиоплеера), **Реорганизовать фонотеку**, **Музыкальная визуализация**, **Режим внешнего динамика** или **3D эффект**.

## Списки воспроизведения

Телефон имеет 4 пользовательских списка воспроизведения и 1 предустановленный список - **Последние воспроизведенные**. В

этом меню можно просмотреть **Последние воспроизведенные** и ваши собственные списки воспроизведения. Нажмите **Музыка** > **Плейлисты**, а затем нажмите .

### **Последние воспроизведенные**

Содержит список последних 10 воспроизведенных композиций. Самая последняя воспроизведенная композиция отображается вверху списка.

### **Мой список воспроизведения**

Для создания или редактирования собственного списка воспроизведения выберите **Мой список воспроизведения** и нажмите . Можно создать максимум 4 списка воспроизведения. Доступны следующие параметры:

#### **Параметры**

**Добавить песни в список воспроизведения**

**Удалить песню из списка воспроизведения**

#### **Описание**

Добавление композиции в список воспроизведения.

Удаление композиции из списка воспроизведения.

<i>Очистить плейлист</i>	Удаление текущего списка воспроизведения.
<i>Сведения</i>	Просмотр подробных сведений о выбранном списке воспроизведения.
<i>Настройки</i>	Содержит пункты <i>Перемешать</i> (порядок воспроизведения), <i>Повторить</i> (режим повтора), <i>Эквалайзер</i> , <i>Фоновое воспроизведение</i> (нужно ли продолжать воспроизведение после закрытия аудиоплеера), <i>Реорганизовать фонотеку</i> , <i>Музыкальная визуализация</i> , <i>Режим внешнего динамика</i> или <i>3D эффект</i> .

## Альбомы

В этом меню отображается список альбомов. Нажмите *Музыка* > *Альбомы* в главном меню. Можно нажать ▲/▼ для выбора альбома и нажать ⏪ для отображения всех композиций выбранного альбома.

В списке композиций нажмите ▲/▼ для выбора нужного музыкального файла и нажмите ⏪ для воспроизведения. Нажмите ☐ *Параметры*, и будут доступны следующие параметры:

Параметры	Описание
<i>Добавить в список воспроизведения</i>	Добавление выбранной композиции в список воспроизведения.
<i>Удалить</i>	Удаление выбранного музыкального файла.
<i>Сведения</i>	Просмотр подробных сведений о выбранной композиции.

## Настройки

Содержит пункты *Перемешать* (порядок воспроизведения), *Повторить* (режим повтора), *Эквалайзер*, *Фоновое воспроизведение* (нужно ли продолжать воспроизведение после закрытия аудиоплеера), *Реорганизовать фонотеку*, *Музыкальная визуализация*, *Режим внешнего динамика* или *3D эффект*.

---

*Для добавления или удаления музыкальных композиций необходимо подключиться к компьютеру с помощью кабеля данных USB. После того, как компьютер обнаружит телефон, можно скопировать*

*музыкальные композиции в телефон или удалить их оттуда.*

---

## Исполнители

В этом меню отображаются имена исполнителей. Нажмите *Музыка* > *Исполнители* в главном меню. Можно нажать ▲/▼ для выбора исполнителя и нажать ⊞ для отображения всех композиций выбранного исполнителя. В списке композиций нажмите ▲/▼ для выбора нужного музыкального файла и нажмите ⊞ для воспроизведения. Нажмите ⊞ *Параметры* для доступа к следующим функциям:

### Параметры

*Добавить в список воспроизведения*

*Удалить*

### Описание

Добавление выбранной композиции в список воспроизведения.

Удаление выбранного музыкального файла.

*Сведения*

Просмотр подробных сведений о выбранной композиции.

*Настройки*

Содержит пункты *Перемешать* (порядок воспроизведения), *Повторить* (режим повтора), *Эквалайзер*, *Фоновое воспроизведение* (нужно ли продолжать воспроизведение после закрытия аудиоплеера), *Реорганизовать фонотеку*, *Музыкальная визуализация*, *Режим внешнего динамика* или *3D эффект*.

## 8. Обмен сообщениями



В этом меню можно отправлять и получать текстовые или мультимедийные сообщения, а также управлять отправленными и полученными сообщениями. В режиме ожидания нажмите для открытия главного меню, затем выберите *Обмен сообщениями* и нажмите *OK* для создания, редактирования и отправки ваших сообщений.

### Создать сообщение

---

*При написании сообщений можно переключаться между вводом T9, способом без словаря и числовым, нажимая* .

---

### SMS

SMS позволяет отправлять текстовые сообщения другому абоненту с помощью Службы коротких сообщений (SMS). Можно использовать меню *SMS* для отправки

сообщений на другой мобильный телефон или устройство, способное получать SMS. Для составления и отправки SMS выполните описанные ниже действия:

1. Выберите *Создать сообщение* > *SMS*, введите текст и нажмите для доступа к следующим параметрам:

*Сохранить в Черновики* Сохранить сообщение в качестве черновика, который можно редактировать, завершить и отправить позже.

*Использовать шаблон* Вставить предустановленное сообщение.

*Вставить номер из ТК* Вставить номер из списка контактов.

*Вставить имя из ТК* Вставить имя из списка контактов.

*Вставить закладку* Вставить закладку из списка.

2. После написания сообщения нажмите  для доступа к следующим параметрам:

*Контакты* Отправка сообщения получателю из списка контактов.

*Группа* Отправка сообщения всем контактам в абонентской группе.

*Телефонный номер* Введите номер телефона получателя.

---

*При отправке сообщения по сети SMS на телефоне может появиться надпись "Отправлено и сохранено". Это означает, что сообщение было отправлено в SMS-центр, настроенный в вашей SIM-карте. Однако это не значит, что сообщение было доставлено адресату.*

---

### **MMS**

Мобильный телефон может также отправлять и получать сообщения MMS (Служба мультимедийных сообщений). С помощью MMS можно отправлять

сообщения, содержащие изображения, звук и текст.

При отправке сообщений MMS у получателя также должен быть телефон с функцией MMS для просмотра вашего сообщения. Для составления и отправки MMS выполните описанные ниже действия:

1. Выберите **MMS** и введите следующее:

*Кому* Введите номер или адрес электронной почты получателя.

*Копия* Введите номер телефона или адрес электронной почты получателей, которым хотите отправить копию данного сообщения.

*Скрытая копия* Введите номер телефона или адрес электронной почты получателей, которым хотите отправить копию данного сообщения так, чтобы получатели, перечисленные в списке "Скрытая копия", остались невидимыми для остальных получателей.

- Тема** Введите тему MMS.
- Редактировать содержание** Редактировать содержание MMS.
2. По окончании редактирования нажмите  для доступа к следующим параметрам:
- Добавить изображение** Откройте список изображений и вставьте изображение в MMS.
- Добавить звук** Откройте список аудиозаписей и вставьте звуковой файл в MMS.
- Добавить вложение** Вставьте файл (txt, jar и т.д.) в сообщение.
- Добавить слайд до** Параметр доступен лишь в том случае, когда в MMS есть несколько слайдов. Вставьте слайд перед другим слайдом.
- Добавить слайд после** Параметр доступен лишь в том случае, когда в MMS есть несколько слайдов. Вставьте слайд после другого слайда.

- Добавить текст закладки** Добавьте тему закладки.
- Предварительный просмотр** Предварительный просмотр текущего MMS.
- Синхронизация слайдов** Настройте время воспроизведения слайдов MMS. Стандартное значение - 3 секунды.
3. Выберите **Готово**, затем нажмите  для доступа к следующим параметрам:
- Только отправить** Отправить только MMS.
- Сохранить и отправить** Сохранить и отправить MMS.
- Сохранить в Черновики** Сохранить MMS в Черновики.
- Параметры отправки** Установите **Срок действия**, **Отчет о доставке**, **Отчет о прочтении**, **Важность**.
- Выход** Выход

## Входящие

---

В этом меню можно читать полученные сообщения SMS/MMS. Сообщения отображаются в виде списка.

Когда отображается SMS, нажмите, для его прочтения, а затем нажмите, для ответа отправителю или нажмите  *Параметр* для доступа к следующим параметрам:

*Переадресовать* Пересылка выбранного сообщения.

*Редактировать* Редактирование выбранного SMS.

*Удалить* Удаление выбранного сообщения.

*Удалить все* Удаление всех сообщений в ящике "Входящие".

*Использовать номер* Извлечение и сохранение номера отправителя или номера, отображаемого в сообщении, в SIM-карту или телефон, или номер номера.

*Использовать URL* Извлечение URL, отображаемого в сообщении, для подключения к веб-сайту.

*Чат* SMS-чат с отправителем.

*Дополнительно Копировать в телефон/на SIM:* копирование выбранного сообщения, сохраненного на SIM-карте/в телефоне, в телефон/на SIM-карту.

*Переместить в телефон/на SIM:* Перемещение выбранного сообщения, сохраненного на SIM-карте/в телефоне, в телефон/на SIM-карту.

*Скопировать все текстовые сообщения:* копирование всех сообщений, сохраненных на SIM-карте/в телефоне, в телефон/на SIM-карту

*Переместить все текстовые сообщения:* Перемещение всех сообщений, сохраненных на SIM-карте/в телефоне, в телефон/на SIM-карту.

Когда отображается MMS, нажмите  для его прочтения, а затем нажмите  *Параметры* для доступа к следующим параметрам:

*Просмотр* Для возврата в автоматический режим: MMS воспроизводится как непрерывное слайд-шоу.

*Ответить* Для ответа отправителю по MMS.

*Ответить по SMS* Для ответа отправителю по SMS.

*Ответить всем* Для ответа всем отправителям по MMS.

*Переадресовать* Пересылка выбранного сообщения.

*Редактировать* Редактирование выбранного MMS.

*Удалить* Удаление выбранного MMS.

*Удалить все* Удаление всех сообщений в ящике "Входящие".

*Свойства* Для просмотра подробностей выбранного MMS.

*Сохранить объект* Для приложения изображения или звука текущего слайда и его сохранения в телефоне или на карте памяти.

*Использовать подробности* Извлечение и сохранение номера отправителя или номера, отображаемого в сообщении, в SIM-карту или телефон, или набор номера.

## Отправленные

При успешной отправке SMS или MMS сообщения сохраняются в папке "Отправленные".

При выборе SMS-сообщения можно нажать  для его чтения, а затем нажать  *Параметры* для открытия меню *Переадресовать*, *Редактировать*, *Удалить*, *Удалить все*, *Номер пользователя*, *Использовать URL* и *Дополнительно* (*Копировать/Переместить в телефон/на SIM* и *Копировать/Переместить все текстовые сообщения*).

При выборе MMS-сообщения можно нажать  для его чтения, а затем нажать  *Параметры* для открытия меню *Просмотр*, *Переадресовать*, *Редактировать*,

*Удалить*, *Удалить все*, *Свойства*, *Сохранить объект* и *Использовать подробности*.

---

*Подробности можно найти в разделе Входящие.*

---

## Исходящие

Если сообщения SMS/MMS не удалось отправить, они сохраняются в папке "Исходящие".

При выборе SMS-сообщения, можно нажать  для его чтения, а затем нажать  *Параметры* для открытия меню *Переслать*, *Редактировать*, *Удалить*, *Удалить все*, *Номер пользователя*, *Использовать URL* и *Дополнительно* (*Копировать/Переместить в телефон/на SIM* и *Копировать/Переместить все текстовые сообщения*).

При выборе MMS-сообщения можно нажать  для его чтения, а затем нажать  *Параметры* для открытия меню *Просмотр*, *Отправить*, *Редактировать*, *Удалить*, *Удалить все*, *Свойства*, *Сохранить объект* и *Использовать подробности*.

---

*Подробности можно найти в разделе Входящие.*

---

## Черновики

При выборе "Сохранить как/в черновики" после написания сообщения оно сохраняется в папке "Черновики".

При выборе SMS-сообщения, можно нажать, для его чтения, а затем нажать ☐ *Параметры* для открытия меню *Отправить*, *Редактировать*, *Удалить*, *Удалить все*, *Номер пользователя*, *Использовать URL* и *Дополнительно* (*Копировать/Переместить в телефон/на SIM* и *Копировать/Переместить все текстовые сообщения*).

При выборе MMS-сообщения можно нажать , для его чтения, а затем нажать ☐ *Параметры* для открытия меню *Просмотр*, *Отправить*, *Редактировать*, *Удалить*, *Удалить все*, *Свойства*, *Сохранить объект* и *Использовать подробности*.

---

*Подробности можно найти в разделе Входящие.*

---

## Шаблоны

Это меню позволяет предварительно задать до 10 наиболее часто используемых SMS и 5 MMS. Выбрав функцию *Текстовое сообщение*, можно нажать ☐ для доступа к следующим параметрам:

*Редактировать* Редактирование выбранного предварительно заданного сообщения.

*Стереть* Удаление выбранного предварительно заданного сообщения.

*Написать сообщение* Создание нового сообщения.

Выбрав функцию "Мультимедийное сообщение", можно нажать ☐, чтобы получить доступ к следующим параметрам:

*Просмотр* Просмотр шаблона.

*Написать сообщение* Редактирование шаблона.

*Свойства* Просмотр формы, темы и размера MMS.

## **Широковещательное сообщение**

Широковещательные сообщения - это публичные сообщения, передаваемые группе пользователей мобильной сети. Сообщения передаются по кодированным каналам. Как правило, один канал может передавать один тип сообщений. Обратитесь к вашему оператору за списком номеров каналов и соответствующей передаваемой информацией.

### ***Режим получения***

Это меню позволяет настроить прием широковещательных сообщений. В положении ***Вкл.*** можно получать широковещательные сообщения. В положении ***Выкл.*** нельзя получать широковещательные сообщения.

### ***Читать сообщение***

В этом меню можно читать широковещательные сообщения после включения режима получения.

### ***Языки***

В этом меню можно настроить язык широковещательных сообщений, которые можно получить.

## ***Настройка каналов***

Нажмите  для доступа к настройкам каналов. Можно ***Выбрать***, ***Добавить***, ***Редактировать*** или ***Удалить*** каналы.

## **Настройки**

В этом меню можно сконфигурировать настройки SMS/MMS. Выберите ***Настройку SMS*** или ***Настройку MMS***.

### ***Настройки SMS***

Выбрав функцию ***Настройки SMS***, можно нажать , чтобы получить доступ к следующим параметрам:

#### ***Настройки учетной записи***

Выберите профиль и откройте следующие параметры:

***Имя профиля*** Редактирование имени текущего профиля.

***Адрес СЦ*** Выберите SMS-центр по умолчанию. **Если эта опция недоступна на вашей SIM-карте, нужно ввести номер вашего SMS-центра.**

**Срок действия** Выберите длительность хранения ваших сообщений в SMS-центре. Это полезно, если получатель не подключен к сети (и поэтому не может получить ваше сообщение немедленно).

**Эта функция зависит от тарифного плана.**

**Тип сообщения** Выбор формата отправляемых сообщений. Этот параметр зависит от сети.

## Общие настройки

**Отчет о доставке** В положении *Вкл.* этот параметр уведомляет вас по SMS о статусе доставки вашего SMS получателю. **Эта функция зависит от тарифного плана.**

**Путь ответа** В положении *Вкл.* этот параметр позволяет передавать номер вашего SMS-центра вместе с сообщением. Затем получатель может ответить, используя ваш SMS-центр, а не свой. Это повышает скорость передачи. Эта функция зависит от тарифного плана.

## Предпочтительное 3У

Сообщения можно сохранить *В телефон* или *На SIM*.

## Предпочтительный канал

Этот параметр позволяет установить предпочтительный режим передачи. Можно выбрать: *Предп. GPRS*, *Предп. GSM* или *Только GSM*. За подробными сведениями обращайтесь к оператору.

## Состояние памяти

Может показывать состояние памяти сообщений, сохраненных на SIM-карте и в телефоне.

## Счетчик SMS

Отображение количества посланных и принятых сообщений.

## Послать и сохр.настр.

В положении *Вкл.* этот параметр автоматически сохраняет сообщения, отправленные в меню *Исходящие*.

## Настройки MMS

Выбрав функцию *Настройки MMS*, можно нажать , чтобы получить доступ к следующим параметрам:

*Составить* Настройте *Режим создания*, *Изменение размера изображения* и *Автоматическая подпись*.

*Отправить* Настройте *Срок действия*, *Отчет о доставке*, *Отчет о прочтении*, *Важность*, *Синхронизация слайдов* и *Время доставки* для отправки MMS.

## Извлечь

Настройте параметры *Домашняя сеть*, *Роуминг*, *Отчет о прочтении* и *Отчет о доставке* для получения MMS.

## Фильтр

Настройте *Анонимный* и *Реклама* для адресатов, чьи сообщения MMS и электронную почту вы хотите фильтровать.

## Профиль сервера

Введите конфигурацию сети. Обратитесь к вашему оператору для получения более подробной информации.

## Состояние памяти

Просмотр состояния памяти MMS.

## 9. Мои файлы



В этом меню можно сохранить файлы в разных папках (Звук, Изображения, Другое) для более удобного управления файлами в телефоне или на карте памяти. Кроме того, можно просматривать общую емкость карты памяти и объем свободной памяти в телефоне и на карте памяти. Нажмите  для доступа к следующим папкам:

### Звук

Нажмите  для доступа к меню, затем можно нажать  для воспроизведения аудиофайла или нажать  для доступа к следующим параметрам:

*Установить в качестве сигнала входящего вызова* Установка выбранного аудиофайла в качестве сигнала входящего вызова.

*Отправить по MMS* Отправка сообщения по MMS.

*Копировать* Копирование выбранного файла в другую папку.

*Переместить* Перемещение выбранного файла в другую папку.

*Удалить* Удаление выбранного аудиофайла.

*Удалить все файлы* Удаление всех файлов в папке.

*Переименовать* Изменение имени выбранного файла.

*Подробности* Отображение подробной информации о выбранном аудиофайле, например, о дате, размере файла и т.д.

*Сортировать* Сортировка звуков и папок *По имени*, *По типу*, *По времени*, *По размеру* или *Нет*.

---

*В правом верхнем углу экрана диспетчера файлов отображается объем занятой памяти. Если в диспетчере файлов выбрана папка или файл, на экране в этом же углу будет отображаться информация о дате и размере файла/папки.*

---

## **Изображение**

---

Нажмите  для открытия меню, затем можно нажать  для просмотра изображения или нажать  для доступа к следующим параметрам:

*Установить как обои* Для установки выбранного изображения в качестве обоев вашего телефона.

*Установить как заставку* Для установки выбранного изображения в качестве заставки вашего телефона.

*Отправить по MMS* Отправка сообщения по MMS.

*Копировать* Копирование выбранного файла в другую папку.

*Переместить* Перемещение выбранного файла в другую папку.

*Удалить* Удаление выбранного файла изображения.

*Удалить все файлы* Удаление всех файлов в папке.

*Переименовать* Изменение имени выбранного файла.

*Подробности* Отображение подробной информации о выбранном файле изображения, например, о дате, размере файла и т.д.

*Сортировать* Сортировка изображений и папок *По имени, По типу, По времени, По размеру* или *Нет*.

## **Другое**

---

В этом меню можно хранить файлы других форматов в телефоне или на карте памяти.

## 10. Вызовы



Ваш мобильный телефон может предоставить список исходящих и входящих вызовов, попыток автодозвона, а также подробностей вызовов. Различные типы вызовов (*Непринятые вызовы*, *Набранные номера* и *Принятые вызовы*) представлены различными значками. Они показываются в хронологическом порядке, начиная с последнего. Если абонент сохранен в вашей телефонной книге, будет отображено соответствующее имя.

### Непринятые вызовы

---

В этом меню можно просматривать недавно пропущенные вызовы. Можно просматривать дату, время и количество пропусков каждого вызова. Выберите пункт и нажмите  для просмотра даты, времени и номера. Нажмите  *Параметр* для доступа к следующим параметрам:

*Удалить*  
*Сохранить в контакты*

*Позвонить*  
*Редактировать*

*Отправить SMS*

*Отправить MMS*

Удаление номера.  
Сохранение номера.

Набор номера.  
Редактирование пропущенного номера.

Отправка SMS на пропущенный номер.

Отправка MMS на пропущенный номер.

### Набранные номера

---

В этом меню можно просматривать недавно набранные номера, включая попытки набора или успешно выполненные вызовы.

### Принятые вызовы

---

В этом меню можно просматривать недавно принятые вызовы.

### Удалить журналы звонков

---

В этом меню можно удалить *Непринятые вызовы*, *Набранные номера*, *Принятые вызовы* или *Удалить все*.

## **Время вызова**

---

В этом меню можно просмотреть *Время последнего вызова*, *Всего отправлено* и *Всего получено* (отображается в часах, минутах, секундах). Можно выбрать *Сбросить все время* для сброса всех таймеров вызовов.

*В зависимости от сети, округления для выставления счетов, налогов и т.д. фактическая стоимость вызовов и услуг, указываемая в счетах вашим оператором, может варьироваться.*

---

## **Стоимость вызова (зависит от сети)**

---

### **Стоимость последнего вызова**

Показывает стоимость последнего вызова.

### **Общая стоимость**

Отображение общей стоимости всех вызовов со времени после последнего сброса счетчика стоимости. Если общая стоимость превышает максимальную стоимость, установленную в параметре *Макс. стоимость*, невозможно будет звонить до сброса показаний счетчика.

## **Сбросить стоимость**

Можно обнулить счетчик стоимости. Необходимо ввести код PIN2 и подтвердить его.

### **Макс. стоимость**

Можно ввести максимальную стоимость звонков (необходимо ввести код PIN2).

### **Цена за единицу**

Позволяет установить цену единицы для стоимости вызова. Данная цена единицы используется для подсчета стоимости вызовов (необходимо ввести код PIN2).

## **Сервер голосовой почты**

---

В этом меню можно задать номер сервера голосовой почты, а также извлекать голосовые сообщения. При получении голосовой почты оператор направит уведомление на ваш телефон.

Можно ввести два комплекта номеров сервера голосовой почты, предоставляемых оператором.

Выберите ящик голосовой почты и нажмите  для доступа к следующим параметрам:

*Редактировать* Редактирование номера голосовой почты.

*Подключить к голосу* Извлечение голосовых сообщений.

---

*Можно быстро получить доступ к серверу голосовой почты длительным нажатием кнопки  в режиме ожидания.*

---

## **Счетчик GPRS**

Составление таблицы для количества и даты отправленных и полученных GPRS. Можно также сбросить счетчик. Единица измерения - байт. Эта функция зависит от тарифного плана и сети.

## 11. Контакты



Контакты сохраняются в одной из двух доступных телефонных книг: Телефонная книга SIM-карты (расположена на вашей SIM-карте, причем объем хранимого количества записей зависит от емкости карты). При добавлении новых контактов они добавляются только в телефонную книгу, выбранную вами.

### Новый контакт

1. Выберите **Контакты** в главном меню и выберите **Новый контакт**. Выберите запоминающее устройство и нажмите **☐**.
2. При выборе **В SIM** потребуется ввести имя и номер. После ввода имени нажмите **☐**. После ввода телефонного номера, нажмите **☐** для выбора "Да".
3. При выборе **В телефон**, действия аналогичны указанным выше.

### Просмотр контактов

Нажмите **☐** в режиме ожидания для открытия списка контактов и нажмите кнопку, соответствующую искомой букве (напр., нажмите кнопку **☐** три раза для ввода буквы V). Первая запись, начинающаяся с этой буквы, выбирается в списке.

1. Выберите имя из списка контактов и нажмите **☐** для набора номера или нажмите **☐** **Параметр** для открытия следующих параметров:

*Новый контакт Удалить*

*Отправить Скопировать на  
сообщение SIM/в телефон*

*Позвонить Переместить на  
SIM/в телефон*

2. Выберите имя из списка контактов и нажмите **☎** для просмотра подробностей о контакте. Нажмите **☐** или **☎** для набора выбранного номера или нажмите **☐** **Параметр** для доступа к следующим параметрам:

### Добавить сведения

Если список контактов сохранен в телефоне можно добавить его/ее *Номер*, *Домашний номер*, *Название компании*, *Адрес Email*, *Рабочий номер*, *Факс*, *День рождения*, *Веб-URL* и *Адрес*.

Для ввода символов @, /, . и т.д. нажмите .

### Редактировать имя

Переименование имени контакта.

### Редактировать поле

Изменение поля контакта.

### Удалить поле

Удаление выбранного поля.

## Просмотреть группы

---

Этот параметр позволяет группировать контакты в телефонной книге, чтобы эффективнее управлять ими.

1. Выберите *Контакты* в главном меню и нажмите *Просмотреть группы*.

2. Выберите группу и нажмите .
3. Выберите параметр, настройки которого хотите изменить.

Можно настроить следующие параметры:

- |                          |   |
|--------------------------|---|
| <i>Имя группы</i>        | Настройте имя группы.   |
| <i>Тип звонка</i>        | Установите мелодию для входящих звонков от контактов из группы абонента.                                |
| <i>Изображение</i>       | Установите изображение, отображаемое на экране, когда поступает звонок от контактов из группы абонента. |
| <i>Список участников</i> | Добавьте или удалите участников группы.   |

## Специальный номер

---

### Мои номера

Параметр *Мои номера* должен содержать номер вашего телефона. Если это не так, рекомендуем ввести номер вашего мобильного телефона и соответствующую информацию.

## Голос. почта

В этом меню можно задать номер сервера голосовой почты, а также извлекать голосовые сообщения. При получении голосовой почты оператор направит уведомление на ваш телефон.

Можно ввести два комплекта номеров сервера голосовой почты, предоставляемых оператором.

Выберите ящик голосовой почты и нажмите  для доступа к следующим параметрам:

**Редактировать** Редактирование номера голосовой почты.

**Подключить к голосу** Извлечение голосовых сообщений.

**Можно быстро получить доступ к серверу голосовой почты длительным нажатием кнопки  в режиме ожидания.**

## Экстренный номер

Этот номер будет вызывать службы спасения в вашей стране. В большинстве случаев можно набрать этот номер, даже

если вы не вставили SIM-карту и не ввели PIN-код.

**В зависимости от оператора экстренный номер можно набрать, даже не вставляя SIM-карту.**

## Служебный номер

Эта услуга предоставляется оператором. За подробными сведениями относительно соответствующей функции обращайтесь к оператору.

## Дополнительно

### Список контактов по умолчанию

Можно выбрать только SIM-карту, только телефон или SIM-карту и телефон для просмотра списка контактов.

### Копировать все на SIM

Можно скопировать все контакты из телефона на SIM-карту.

Выберите **Контакты** в главном меню, затем нажмите **Дополнительно > Копировать все на SIM** и нажмите .

### **Копировать все в телефон**

Можно скопировать все контакты с SIM-карты в ваш телефон.

Выберите *Контакты* в главно меню, затем нажмите *Дополнительно* > *Копировать все в телефон* и нажмите  $\square$ .

---

*При копировании записей телефонных номеров с мобильного телефона на SIM-карту переписуются только имена и номера телефонов.*

---

### **Удалить все**

Можно выбрать *С SIM-карты* или *С телефона телефона* для удаления всех записей из телефонной книги SIM-карты или телефона соответственно.

---

*Необходимо ввести пароль перед удалением всех записей с SIM-карты или из телефона. Пароль по умолчанию - "1122".*

---

### **Состояние памяти**

Отображает общее количество контактов в каждом контакте и общую занимаемую память.

## 12. Настройки



В этом меню можно изменять настройки, связанные с каждым доступным параметром в телефоне (время и дата, безопасность, отклонение вызовов и т.д.).

### Общие настройки

---

#### **Время и дата**

Позволяет установить время и дату с помощью клавиатуры или навигационных кнопок. Можно задать следующее:

**Настроить часовую пояс** Выберите город, в котором вы сейчас находитесь.

**Настроить время и дату** Введите время/дату с помощью клавиатуры и навигационных кнопок.

**Настроить формат** Установите **Формат времени** и **Формат даты**.

**График включения/выключения**

**Состояние:** Можно выбрать **Включить** (активация настройки) или **Выключить** (отключение настройки).

**Включить/Выключить:** Выберите включение или выключение питания телефона в заданное время.

**Время:** Введите время с помощью клавиатуры.

#### **Языки**

В этом меню можно выбрать язык текста во всех меню. Нажмите ▲ или ▼ для просмотра списка языков и нажмите □ для выбора.

#### **Предпочтительные способы ввода**

Это меню позволяет выбрать способ ввода по умолчанию.

#### **Автоматическая блокировка клавиатуры**

Это меню позволяет автоматически блокировать клавиатуру. По умолчанию задано **Выкл.**

Выберите интервал времени, по истечении которого клавиатура будет заблокирована, и нажмите  для подтверждения.

### **Быстрый набор**

Это меню позволяет быстро набрать номер, сохраненный в телефонной книге. Выберите номер (-) в списке для настройки. Можно настроить максимум 8 номеров для быстрого набора, так что длительное нажатие числовой клавиши начнет набор номера, связанный с этой клавишей. Необходимо настроить [Включить быстрый набор](#) и [Настроить номер](#).

### **Быстрые клавиши**

В режиме ожидания можно быстро получить доступ к определенным предварительно установленным функциям, нажав навигационные кнопки. Это меню позволяет изменять предварительно установленные функции в соответствии с потребностями.

### **Автоматическое обновление даты и времени**

Установите, обновлять или нет автоматически дату и время, выбрав [Вкл.](#) или [Выкл.](#)

### **Быстрые клавиши**

Это меню позволяет быстро вводить 10 предварительно заданных пунктов меню. Можно также изменять предварительно установленные пункты меню в соответствии с потребностями.

Для открытия меню быстрых клавиш нажмите  в режиме ожидания. Нажмите  [Параметр](#) для доступа к следующим параметрам:

<a href="#">Добавить</a>	Добавить новую быструю клавишу.
<a href="#">Редактировать</a>	Редактировать имеющуюся быструю клавишу.
<a href="#">Удалить</a>	Удалить имеющуюся быструю клавишу.
<a href="#">Удалить все</a>	Удалить все быстрые клавиши.
<a href="#">Отключить</a>	Отключить быструю клавишу. Чтобы включить быструю клавишу, можно нажать второй раз этот параметр.

### *Изменить порядок*

Изменить порядок быстрых клавиш. Например, можно сделать первую быструю клавишу третьей в списке.

## **Настройки дисплея**

---

### **Фоновый рисунок**

Настройте фоновое изображения главного экрана в режиме ожидания: Нажмите *Система*, чтобы выбрать предварительно заданное изображение, или нажмите *Телефон или Карта памяти* для выбора загруженного изображения.

### **Заставка**

Выберите *Настройка* для установки состояния и времени ожидания экранной заставки. Откройте *Выбрать* для выбора *Система* или *Телефон/Карта памяти*. Эта функция действует аналогично функции "Фоновый рисунок".

### **Подсветка ЖКД**

В этом меню можно настроить яркость и время подсветки ЖКД: 5-60 секунд.

### **Отобразить время и дату**

Установите, отображать или нет дату и время в режиме ожидания, выбрав *Вкл.* или *Выкл.*

### **Отобразить свой номер**

Настройте, нужно ли показывать собственный номер. Можно настроить *Вкл.* или *Выкл.*

### **Отобразить имя оператора**

Установите, отображать или нет имя оператора сети, выбрав *Вкл.* или *Выкл.*

### **Текст приветствия**

Выберите *Вкл.* или *Выкл.*, отредактируйте текст приветствия телефона.

## **Профили**

---

Это меню позволяет задать мелодию звонка, громкость звонка, тип сигнала, тип звонка, дополнительный сигнал, режим ответа и т.д. при приеме входящего вызова или нового сообщения, чтобы можно было адаптировать телефон к различным типам условий вызова.

Выберите *Общее*, *Собрание*, *На улице*, *В помещении* или *Гарнитура* и *Автономный режим*, затем нажмите  *OK* для доступа к следующим параметрам:

*Активировать* Включение выбранного профиля.

*Настроить индивидуально* Для настройки выбранного режима, кроме автономного.

---

*Параметр "Автоматически" режима ответа доступен только тогда, когда телефон находится в режиме "Гарнитура". Режим "Гарнитура" включать не нужно. При подключении наушников телефон автоматически включит режим "Гарнитура".*

---

### **Автономный режим**

В этом меню можно настроить на *Обычный режим* или *Автономный режим*. Нажмите  для включения или выключения автономного режима, затем нажмите  для выбора *Да*. Если включен *Автономный режим*, функция сети будет закрыта, а все соответствующие сетевые операции запрещены.

---

*Закреть этот профиль можно, только выключив Автономный режим в меню.*

---

## **Настройки вызова**

---

### **ID вызывающ**

В зависимости от сети можно выбрать *Установлено сетью*, *Скрыть Id* или *Отправить Id*, чтобы показать свои личные данные абоненту или скрыть их.

### **Ожидание вызова**

Этот параметр позволяет *Активировать* или *Отключить* ожидание вызова. При включении этого параметра вы услышите звуковой сигнал, если кто-то пытается позвонить вам, когда вы уже разговариваете. Если этот параметр выключен, телефон не будет издавать сигнал, и вызывающий абонент услышит сигнал "занято". Если включен параметр *Если занято*, то вызов будет переадресован на другой телефон. Выберите *Состояние запроса*, чтобы проверить состояние параметра ожидания.

## **Переадресация вызова**

Для переадресации входящих вызовов в почтовый ящик голосовой почты или на другой номер (независимо от того, включен этот номер в телефонную книгу или нет).

**Переадресовать все входящие вызовы голос. вызовы** Перенаправлять все входящие вызовы. Если вы выбрали этот параметр, вы не будете принимать звонки, пока не выключите его.

**Переадресовать, если не доступен** Перенаправлять, если телефон выключен или находится вне зоны действия сети.

**Переадресовать, если нет ответа** Перенаправлять, если вы не отвечаете на звонок.

**Переадресовать, если занято** Перенаправлять во время разговора с другим абонентом.

**Переадресовать все вызовы данных** Перенаправление всех вызовов данных.

**Отклонить переадресацию всех вызовов** Отмена параметров перенаправления вызовов.

Выберите **Активировать** и введите номер для переадресации вызовов. Выберите **Состояние запроса**, чтобы проверить состояние соответствующих параметров переадресации.

Прежде чем переадресовывать вызовы в свой ящик голосовой почты, надо ввести его номер. Эта функция зависит от тарифного плана.

## **Запрет вызовов**

Позволяет ограничить использование телефона отдельными вызовами. Это можно применить к параметрам: **Исходящие вызовы** (**Все вызовы**, **Международные вызовы** или **Международные вызовы, кроме вызовов в домашнюю PLMN**) и/или к параметрам **Международные вызовы** (**Все вызовы** или **В роуминге**). В обоих случаях параметр **Отменить все** применяется сразу ко всем вызовам.

*Изменить пароль запрета* - позволяет изменять пароль запрета вызовов.

*Эта функция зависит от сети и требует отдельного пароля запрета вызовов, предоставленного вашим провайдером.*

### **Переключение линий**

Можно переключать линии в этом меню, если ваши SIM-карты могут использоваться с двумя абонентскими номерами (услуга сети). Эта функция доступна, только если ее поддерживает SIM-карта.

*Вышеуказанные функции*

*этого*

*раздела*

*зависят от вашего тарифного плана и сети.*

### **Напоминание о времени вызова**

Это меню позволяет задать, будет ли телефон издавать тональный сигнал по истечении определенной длительности вызова, или нет. Можно выбрать *Выкл.* (не издавать тональный сигнал), *Однократный* (выберите значение для длительности от 1

до 3 000 секунд, по истечении которого телефон издаст тональный сигнал) или *Повторяющийся* (выберите значение от 30 до 60 секунд в качестве промежутка между повторами тонального сигнала. Телефон будет издавать тональный сигнал с этой периодичностью в течение всего вызова).

### **Отображение времени вызова**

Это меню позволяет установить, показывать ли длительность вызова во время разговора, или нет.

### **Автодозвон**

Если набранный номер не отвечает, телефон будет периодически повторно набирать его. Нажмите  или  для отмены автодозвона.

### **Закрытая группа пользователей**

Это меню зависит от сети. В нем можно задать группу пользователей, в рамках которой сеть будет ограничивать исходящие и входящие вызова (например, будут возможны только звонки на номера внутри группы). Эта же группа пользователей затем получает право на общение между пользователями, но не с другими лицами, не

входящими в группу. Нажмите *Закрытая группа пользователей* и нажмите  *Добавить*, затем можно нажать  *Параметр*, чтобы *Редактировать*, *Добавить*, *Активировать*, *Отключить*, *Удалить* группу пользователей.

### **Черный список**

В этом меню отображается список контактов, чьи вызовы будут отклонены. Можно включить или выключить *Режим*. Чтобы добавить соответствующий номер в этот список, выберите и откройте *Номер из черного списка*, затем подтвердите его сохранение.

---

*Нельзя добавить имя в черный список непосредственно из меню Контакты, Список вызовов и Входящие SMS.*

---

## **Настройки сети**

---

### **Выбор сети**

В этом меню можно выбрать обслуживающую сеть

*Новый поиск* Выберите доступную сеть.

*Выбрать сеть* Выбор предпочтительной сети для текущего использования.

*Режим выбора* *Автоматически:* телефон автоматически выбирает доступную сеть и регистрируется в ней.

*Вручную:* предоставляет список доступных сетей в данной области. Выберите сеть, в которой вы хотите зарегистрироваться, и нажмите  для подтверждения.

---

*Рекомендуется выбрать Автоматически.*

---

---

*Можно выбрать другую сеть помимо вашей домашней, только если между этими сетями заключено действующее соглашение о роуминге. Если вы изменяете сеть, могут возникнуть определенные трудности во время эксплуатации телефона.*

---

### **Предпочтительные сети**

В этом меню можно создавать список предпочтительных сетей. После определения такого списка телефон попытается зарегистрироваться в сети согласно вашим предпочтениям.

### **GPRS-подключение**

В этом меню можно установить режим GPRS-соединения. Можно выбрать *Всегда* или *При необходимости*.

### **Учетная запись данных**

Это меню позволяет задать информацию об учетной записи. Имеющаяся информация учетной записи предоставляется производителем.

### **GSM-данные**

Можно настроить: *Название учетной записи, Номер, Имя пользователя, Пароль, Тип линии, Скорость* и *DNS*.

### **GPRS**

Можно настроить: *Название учетной записи, APN, Имя пользователя, Пароль* и *Тип авторизации*.

## **Настройки безопасности**

---

### **Блокировка SIM**

В этом меню можно установить или снять PIN-код: *Вкл.* или *Выкл.* По умолчанию задано *Выкл.* Если выбрано *Вкл.*, необходимо ввести PIN-код при включении телефона. При вводе неправильного PIN-кода большинство функций телефона будут недоступны. Нажмите  для включения. Прежде чем пользоваться этой функцией, убедитесь, что введен правильный PIN-код.

---

*PIN-код по умолчанию - 1234.*

---

### **Блокировка телефона**

Это меню позволяет задать пароль для телефона. По умолчанию задано *Выкл.* После установки режима "Блокировка телефона" при каждом включении телефона необходимо вводить пароль. Введите пароль и нажмите . Если для режима "Блокировка телефона" в данный момент задано *Выкл.*, состояние будет изменено на *Вкл.* и наоборот.

---

*Код блокировки телефона по умолчанию - 1122.*

---

## **Фиксированный набор**

В этом меню ограничивать свои исходящие вызовы. Необходимо ввести код PIN2, которые должен предоставляться/поддерживаться оператором.

### *Режим*

Доступны два режима: *Вкл.* (набираются только номера, сохраненные в "Списке фиксированного набора") и *Выкл.* (можно набрать любой номер).

### *Список фиксированного набора*

Показывает список фиксированного набора. Нажмите  *Добавить*, введите имя и номер телефона, затем нажмите , введите код PIN2 и нажмите .

---

*Не все SIM-карты поддерживают код PIN2. Если в вашей SIM-карте его нет, этот параметр недоступен.*

---

## **Запрещенный набор**

В этом меню ограничивать разные типы исходящих вызовов. Можно активировать

или отключить эту функцию, если она поддерживается вашей SIM-картой.

## **Сменить пароль**

В этом меню можно изменить *PIN*-код, *PIN2*-код и *Пароль блокировки телефона*.

### **PIN-код**

Поставляется вместе с SIM-картой. Стандартный PIN-код предоставляется вашим оператором.

---

*Если вы ввели неправильный PIN-код три раза подряд, PIN-код SIM-карты автоматически блокируется, и телефон запросит ввод PUK-кода для разблокировки. Код PUK можно получить у оператора. Если вы ввели неправильный PUK2-код три раза подряд, SIM-карта блокируется навсегда. В этом случае обратитесь к оператору или продавцу.*

---

### **PIN2-код**

Он используется для доступа к определенным функциям сети, таким как тарификация или фиксированный набор и т.д. Если три раза подряд ввести неправильный PIN2-код, то PIN2-коды SIM-

карты блокируется. Чтобы разблокировать PIN2-код, необходимо получить код PUK2 у оператора. Если вы ввели неправильный PUK2-код три раза подряд, SIM-карта блокируется навсегда. В этом случае обратитесь к оператору или продавцу.

### **Пароль блокировки телефона**

Он защищает ваш телефон от несанкционированного использования другими лицами. Чтобы защитить свои данные, надо ввести пароль блокировки телефона, прежде чем восстанавливать стандартные настройки. Пароль блокировки телефона по умолчанию - 1122.

### **Восстановить заводские настройки**

---

В этом меню можно восстановить некоторые стандартные настройки телефона.

Введите пароль блокировки телефона и нажмите  для подтверждения.

*После ввода правильного пароля (такого же, как "Пароль блокировки телефона", значение по умолчанию -*

*1122), в вашем телефоне восстановятся заводские настройки.*

---

## Значки и символы

В режиме ожидания на главном экране могут одновременно отображаться несколько символов.

*Если символ сети не отображается, сеть недоступна. Возможно, вы находитесь в зоне неустойчивого приема. Попробуйте перейти в другое место - это может помочь.*



**Без звука** - телефон не звонит при приеме звонка.



**Батарея** - полосы указывают уровень зарядки аккумулятора (4 полосы = полная зарядка, 1 полоска = низкий уровень зарядки).



**Сеть GSM** - ваш телефон подключен к сети GSM.  
**Качество приема** - чем больше отображаемых полос, тем лучше прием.



**Блокировка клавиатуры** - клавиатура заблокирована.



**Будильник** - будильник включен.



**Звонок** - телефон зазвонит при поступлении входящего вызова.



**Перенаправление вызова** - все входящие голосовые вызовы перенаправляются на номер.



**Роуминг** - отображается, если телефон зарегистрирован в другой сети (особенно, если вы находитесь за границей).



**Подключение GPRS** - мобильный телефон подключен к сети GPRS.



**SMS** - получено новое SMS-сообщение.



**Память SMS заполнена** - память для хранения сообщений заполнена. Удалите старые сообщения, чтобы принимать новые.



**MMS** - указывает наличие MMS-сообщения.



**Гарнитура** - к телефону подключена гарнитура.



*Запись* - во время вызова включен режим записи звука.

---



*Микро-SD-карта занята* - доступ к микро-SD-карте не возможен.

---

# Меры предосторожности

## Радиоволны



Ваш сотовый телефон содержит **маломощный передатчик и приемник**. При работе он излучает и принимает радиоволны.

Радиоволны переносят ваш голосовой сигнал или данные на базовую станцию, соединенную с телефонной сетью. Сеть управляет мощностью излучения телефона.

- Ваш телефон излучает/принимает радиоволны на частоте GSM (900 / 1800 МГц).
- Сеть GSM управляет мощностью излучения (от 0,01 до 2 Вт).
- Ваш телефон соответствует всем применимым нормам безопасности.
- Знак CE на вашем телефоне указывает на соответствие европейским требованиям по электромагнитной совместимости (89/336/ЕЕС) и директивам по низковольтным устройствам (73/23/ЕЕС).

Если телефон будет находиться во время использования в непосредственной близости к телу, следует учитывать, что он был протестирован и соответствует стандартам воздействия FCC RF, с использованием аксессуаров, не содержащих металла, и размещающие телефонную трубку на расстоянии минимум 1.5 см от тела. Использование других аксессуаров не гарантирует соответствие нормам воздействия, установленным FCC RF.

Предупреждение: Данное устройство соответствует стандартам, установленным в Части 15-й Правил FCC. Использование регулируется следующими двумя условиями:

- Данное приспособление не может стать причиной вредного вмешательства; и
- Данное приспособление должно принимать любое полученное вмешательство, включая вмешательство, которое может стать причиной нежелательных операций.

Вы отвечаете за ваш сотовый мобильный телефон. Чтобы не причинить вреда себе самому, другим лицам и телефону, прочитайте и выполняйте все указания по безопасности, а также доведите их до сведения всех, кому вы временно передаете ваш телефон. Во избежание несанкционированного использования вашего телефона соблюдайте следующие правила:



Храните ваш телефон в защищенном и недоступном для детей месте.

Не записывайте ваш PIN-код. Постарайтесь просто запомнить его.

Выключайте телефон и вытаскивайте аккумулятор, если не собираетесь использовать его в течение длительного времени.

Измените ваш PIN-код после покупки телефона и для включения опций ограничения звонков.



Конструкция вашего телефона отвечает требованиям всех применимых законов и предписаний. Однако, ваш телефон

может создавать помехи другим электронным устройствам. Поэтому при использовании сотового телефона дома и за его пределами вы должны соблюдать все **местные рекомендации и предписания. Особенно важно соблюдать правила использования сотовых телефонов в автомобилях и самолетах.**

Внимание общественности некоторое время было сосредоточено на возможной опасности сотовых телефонов для здоровья пользователей. В связи с этим были рассмотрены результаты современных исследований по радиоволновой технологии, включая технологию GSM, и для обеспечения защиты от воздействия радиоволновой энергии были определены нормы безопасности. Ваш сотовый телефон **соответствует всем применимым нормам безопасности** и Директиве по радиотехническому и телекоммуникационному пользовательскому оборудованию 1999/5/ЕС.

## Всегда выключайте ваш телефон...

---

Энергия радиоволн может оказывать воздействие на недостаточно защищенное или **чувствительное электронное оборудование**. Эти помехи могут приводить к несчастным случаям.



Перед посадкой в **самолет** и/или при размещении телефона в вашем багаже: использование мобильного телефона в самолете может создавать опасность для управления самолетом, нарушать работу мобильной телефонной сети и являться нарушением закона.



В **больницах**, поликлиниках, других лечебных учреждениях и любых местах, рядом с которыми может находиться **медицинское оборудование**.



В местах с потенциально **взрывоопасной атмосферой** (например, на автозаправочных станциях и в местах с наличием в воздухе пыли, в частности металлической).

в автомобиле, перевозящем воспламеняющиеся продукты (даже если он припаркован), или в автомобиле, работающем на сжиженном нефтяном газе (СНГ); сначала проверьте, отвечает ли такой автомобиль применимым правилам безопасности.

в местах, где просят выключать радиопередающие устройства, например, в каменоломнях и других областях, где проводятся взрывные работы.



Узнайте у производителя автомобиля, не будет ли влиять энергия радиоволн на используемое в автомобиле **электронное оборудование**.

## Кардиостимуляторы

---

Если вы пользуетесь **кардиостимулятором**:

- никогда не размещайте включенный телефон на расстоянии менее 15 см от вашего кардиостимулятора, чтобы не допустить воздействия возможных помех;
- не носите телефон в нагрудном кармане;

- для уменьшения возможных помех поднесите телефон к уху, удаленному от кардиостимулятора;
- выключайте телефон, если вы подозреваете, что он создает помехи.

## **Слуховые аппараты**

Если вы пользуетесь **слуховым аппаратом**, проконсультируйтесь с вашим врачом и изготовителем слухового аппарата, чтобы узнать, подвержено ли используемое вами устройство воздействию помех от сотового телефона.

## **Улучшение качества работы**

Для **улучшения функционирования вашего телефона**, уменьшения излучения и расхода энергии аккумулятора, а также обеспечения безопасной работы соблюдайте приведенные ниже рекомендации:



Для обеспечения наилучшей работы телефона рекомендуется использовать его только в нормальном рабочем положении (когда вы не используете режим "громкая связь" или головную гарнитуру).

- Не подвергайте телефон воздействию очень высоких или очень низких температур.
- Обращайтесь с телефоном бережно. Любое неправильное использование телефона приводит к аннулированию международной гарантии.
- Не погружайте телефон в жидкости; если ваш телефон стал влажным, выключите его, выньте аккумулятор и дайте им высохнуть в течение 24 часов перед дальнейшим использованием.
- Для очистки телефона протирайте его мягкой тканью.
- При исходящих и входящих звонках расходуется одинаковое количество энергии аккумулятора. Однако, мобильный телефон расходует меньше энергии в режиме ожидания, когда он находится в одном месте. Когда вы перемещаетесь в пространстве в режиме ожидания, ваш телефон расходует энергию для передачи в сеть информации о последнем местонахождении. Установка уменьшенного времени подсветки, а также отказ от навигации в меню также помогут вам сохранить энергию аккумулятора для продления времени разговора и ожидания звонков.

## Информация об аккумуляторе

- Ваш телефон работает от перезаряжаемого аккумулятора.
- Используйте только предусмотренное зарядное устройство.
- Не сжигайте аккумулятор.
- Не деформируйте и не открывайте аккумулятор.
- Не допускайте замыкания контактов аккумулятора металлическими предметами (например, находящимися в кармане ключами).
- Не подвергайте телефон воздействию высоких температур ( $>60^{\circ}\text{C}$  или  $140^{\circ}\text{F}$ ), влаги или химически агрессивной среды.



Используйте только оригинальные аксессуары Philips, поскольку использование других аксессуаров может привести к повреждению вашего телефона и аннулированию всех гарантийных обязательств. Поврежденные части следует незамедлительно заменять на оригинальные запасные части Philips; эту работу должен выполнять квалифицированный специалист.

## Не используйте телефон во время управления автомобилем



Разговор по телефону во время вождения ухудшает концентрацию внимания, что может быть опасным. Соблюдайте перечисленные ниже указания:

- Сосредоточьте все ваше внимание на управлении автомобилем. Перед использованием телефона вы должны съехать с дороги и остановиться.
- Соблюдайте местные правила в странах, где вы используете ваш GSM-телефон при вождении.
- Если вы хотите использовать ваш телефон в автомобиле, установите предназначенный для этого комплект громкой связи.
- Позаботьтесь о том, чтобы ваш телефон и автомобильный комплект не закрывали подушки безопасности и другие установленные в автомобиле средства безопасности.

В некоторых странах на общественных дорогах запрещено использование автомобильных осветительных приборов

или клаксона для извещения о входящих телефонных звонках. Выясните местные правила.

## Нормы EN60950

При высокой температуре воздуха или длительном воздействии солнечных лучей (например, через окно дома или автомобиля) температура корпуса телефона может повыситься, особенно, если он имеет металлизированное покрытие. В этом случае будьте очень осторожны, когда вы берете телефон в руки, и воздержитесь от его использования при температуре окружающей среды выше 40°C или ниже 5°C.

Рядом с телефоном должна располагаться легкодоступная сетевая розетка.

## Охрана окружающей среды



Помните о необходимости соблюдать местные правила утилизации упаковочного материала отработавших аккумуляторов и старых телефонов; пожалуйста, способствуйте их утилизации. Philips помечает аккумуляторы и упаковочные материалы стандартными

символами для облегчения утилизации и правильной ликвидации ваших отходов.



Упаковочный материал с данной маркировкой является утилизируемым.



Был сделан финансовый вклад в объединенную национальную систему сбора и вторичной переработки отходов.



Материалы являются утилизируемыми (этот символ также идентифицирует тип пластмассы).

## Знак WEEE в DFU: "Информация для потребителя"

### Утилизация отслужившего оборудования

Данное изделие сконструировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые подлежат переработке и вторичному использованию.



Если изделие маркировано значком с изображением перечеркнутого мусорного бака на колесах, это означает, что изделие соответствует директиве Европейского Союза и Совета 2002/96/ЕС.

Для утилизации электрических и электронных изделий необходимы сведения о местной отдельной системе сбора отходов.

Действуйте в соответствии с местным законодательством и не выбрасывайте отслужившие изделия в бытовой мусор. Правильная утилизация отслужившего оборудования поможет предотвратить возможное вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.

# Устранение неисправностей

## ***Телефон не включается***

Вытащите и снова установите аккумулятор. Затем заряжайте телефон, пока полоски на иконке аккумулятора не остановятся. Отключите телефон от зарядного устройства и попробуйте включить телефон.

## ***Телефон не возвращается в режим ожидания***

Длительно нажмите клавишу отбоя или выключите телефон, проверьте правильность установки SIM-карты и аккумулятора, включите телефон снова.

## ***Не отображается символ сети***

Соединение с сетью отсутствует. Вы находитесь в радиотени (в туннеле или между высокими зданиями) или вне зоны действия сети. Попробуйте переместиться в другое место, повторно соединиться с сетью (особенно за рубежом), проверьте наличие внешней антенны, если она используется, или обратитесь к оператору сети для получения помощи или информации о сети.

## ***Дисплей не реагирует (или реагирует медленно) на нажатие кнопок***

При очень низких температурах дисплей медленно реагирует на нажатие кнопок. Это нормальное явление, не влияющее на работу телефона. Поместите телефон в теплое место и проверьте его функционирование. В других случаях, пожалуйста, обращайтесь к поставщику вашего телефона.

## ***Аккумулятор перегревается***

Возможно, вы используете зарядное устройство, не предназначенное для вашего телефона. Всегда используйте оригинальные аксессуары Philips, поставляемые с вашим телефоном.

## ***На экране телефона не отображаются номера входящих звонков***

Эта функция зависит от сети и условий подключения. Если сеть не посылает номер абонента, на дисплее вместо номера появится **Вызов 1** или **Скрыт**. Свяжитесь с вашим оператором для получения подробной информации по этому вопросу.

### ***Не удается отправлять текстовые сообщения***

Некоторые сети не поддерживают обмен сообщениями с другими сетями. Сначала проверьте правильность ввода вашего SMS-центра или обратитесь к оператору для получения информации по этому вопросу.

### ***Изображения не могут быть отображены на экране***

Если картинка слишком велика или имеет неподходящий тип файла или слишком длинное название, ваш мобильный телефон не сможет принять ее.

### ***Вам кажется, что вы пропускаете некоторые звонки***

Проверьте опции переадресации вызовов.

### ***На дисплее появляется сообщение "Ошибка SIM"***

Проверьте правильность установки SIM-карты. Если проблема сохраняется, возможно, ваша SIM-карта повреждена. Обратитесь к вашему оператору.

### ***При попытке использовать функцию из меню на дисплее отображается сообщение "НЕ РАЗРЕШЕНО"***

Некоторые функции зависят от сети. Поэтому они доступны при условии, что они поддерживаются сетью или условиями вашего подключения. Свяжитесь с вашим оператором для получения подробной информации по этому вопросу.

### ***Телефон не заряжается***

Если аккумулятор полностью разряжен, иконка зарядки может появиться на экране через несколько минут (иногда через 10 минут) после начала зарядки.

## Оригинальные аксессуары Philips

Некоторые аксессуары, такие как аккумулятор и зарядное устройство, включаются в стандартный комплект поставки вашего мобильного телефона. Дополнительные аксессуары могут входить в комплект поставки или продаваться отдельно. Поэтому комплект поставки может варьироваться.

*Для улучшения функционирования вашего мобильного телефона Philips и сохранения условий гарантии, всегда покупайте только оригинальные аксессуары Philips, разработанные специально для вашего телефона. Компания Philips Consumer Electronics не несет ответственности за любое повреждение, вызванное использованием неофициальных аксессуаров.*

## Зарядное устройство

Заряжает аккумулятор от любой розетки с переменным напряжением. Малые размеры позволяют переносить устройство в портфеле или сумке.

## Гарнитура

Ваш телефон автоматически включит режим гарнитуры при ее подключении. Вы сможете выбрать параметр "авто" в режиме ответа. Если этот параметр "включен", телефон будет автоматически отвечать на входящий вызов через 5 или 10 секунд.

## Установка мини-SD-микрокарты

Прилагается мини-SD-микрокарта для удобной загрузки всех типов файлов.

*Фактические аксессуары могут отличаться в зависимости от региона. Используйте стандартные аксессуары и обращайтесь к местному дилеру за подробностями.*

# Заявление о торговых марках



Заявка на  
европейский  
патент Tegic  
0842463

T9<sup>®</sup> - торговая марка  
Tegic Communications  
Inc.

**PHILIPS**



PHILIPS и эмблема  
PHILIPS являются  
зарегистрированным  
и торговыми марками  
компании Koninklijke  
Philips Electronics  
N.V., изготовленными  
компанией Shenzhen  
Sang Fei Consumer  
Communications Co.,  
Ltd. по лицензии  
Koninklijke Philips  
Electronics N.V.

# ИНФОРМАЦИЯ ОБ УДЕЛЬНОМ КОЭФФИЦИЕНТЕ ПОГЛОЩЕНИЯ

## Международные стандарты

ЭТОТ МОБИЛЬНЫЙ ТЕЛЕФОН СООТВЕТСТВУЕТ МЕЖДУНАРОДНЫМ РЕКОМЕНДАЦИЯМ ПО ИЗЛУЧЕНИЮ РАДИОВОЛН

Данный мобильный телефон является приемопередатчиком радиосигналов. Он разработан и изготовлен так, чтобы радиочастотная энергия не превышала предельных значений, определенных международными стандартами. Данные требования были установлены Международной комиссией по защите от неионизирующего излучения (ICNIRP) и Институтом инженеров по электротехнике и радиоэлектронике - Ассоциацией по вопросам стандартизации (IEEE-SA), которые определяют гарантированный запас надежности для защиты людей, независимо от возраста и состояния здоровья.

В рекомендациях по излучению для мобильных телефонов используется единица измерения, называемая удельным коэффициентом поглощения (SAR). Предельное значение SAR, рекомендованное ICNIRP для мобильных телефонов широкого пользования, составляет **2,0 Вт/кг в 10 г ткани**, а для головы IEEE-SA (IEEE Std 1528) рекомендует **1,6 Вт/кг в 1 г ткани**.

Испытания в отношении SAR были проведены с использованием рекомендуемых рабочих положений при передаче мобильным телефоном сигнала с самым высоким разрешенным уровнем мощности во всех тестируемых диапазонах частот.

Хотя значение SAR определяется при самом высоком разрешенном уровне мощности, фактические уровни SAR работающего мобильного телефона обычно ниже максимального значения SAR. Это обусловлено тем, что телефон разработан для работы при различных уровнях мощности, что позволяет использовать минимальную мощность, необходимую для

подключения к сети. Как правило, чем ближе вы к антенне базовой станции, тем ниже мощность излучения.

Несмотря на то, что между уровнями SAR различных телефонов и для разных положений могут существовать различия, все они соответствуют международным стандартам по излучению радиоволн.

Наибольшее значение SAR для данной модели телефона Philips M200 при проверке на соответствие стандартам составляло 0,864 Вт/кг для рекомендаций ICNIRP.

Для ограничения воздействия радиочастотной энергии рекомендуется сократить продолжительность разговоров по мобильному телефону или использовать наушники. Суть данных мер предосторожности заключается в том, чтобы держать мобильный телефон подальше от головы и тела.

## ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Модель:

Серийный номер:

IMEI:

Дата продажи:

ПРОДАВЕЦ:

Название фирмы:

Телефон фирмы:

Адрес и E-mail:



Изделие получил в исправном состоянии.

С условиями гарантии ознакомлен и согласен \_\_\_\_\_

*(подпись покупателя)*

**Внимание! Гарантийный талон недействителен в отсутствие печати продавца**

## **Уважаемый потребитель!**

Фирма Philips выражает благодарность за Ваш выбор и гарантирует высокое качество и безупречное функционирование данного изделия при соблюдении правил его эксплуатации. При покупке убедительно просим Вас проверить правильность заполнения гарантийного талона. При этом серийный номер и наименование модели приобретенного Вами телефона должны быть идентичны записи в гарантийном талоне. Не допускается внесения в талон каких-либо изменений, исправлений. В случае неправильного или неполного заполнения гарантийного талона немедленно обратитесь к продавцу.

Мобильный телефон представляет собой технически сложный товар бытового назначения. При бережном и внимательном отношении он будет надежно служить Вам долгие годы. В ходе эксплуатации не допускайте механических повреждений, попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых, в течение всего срока службы следите за сохранностью идентификационной наклейки с обозначением наименования модели, IMEI и серийного номера изделия.

Если в процессе эксплуатации изделия Вы сочтете, что параметры работы телефона отличаются от изложенных в данной инструкции, рекомендуем обратиться за консультацией в наш Информационный центр.

## **Условия гарантии**

Объект	Телефон	Аккумуляторная батарея	Аксессуары
Срок службы (исчисляется со дня передачи товара потребителю)	36 месяцев	12 месяцев	12 месяцев
Срок гарантии (исчисляется со дня передачи товара потребителю)	12 месяцев	6 месяцев	6 месяцев

По окончании срока службы обратитесь в авторизованный сервисный центр для проведения профилактических работ и получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации изделия. Во избежание возможных недоразумений, сохраняйте в течение срока службы документы, прилагаемые к товару при его продаже (товарный и кассовый чеки, инструкцию по эксплуатации и иные документы).

Гарантийное обслуживание не распространяется на изделия, недостатки которых возникли вследствие:

1. Нарушения потребителем правил эксплуатации, хранения или транспортировки товара
2. Действий третьих лиц:
  - ремонт или внесение несанкционированных изготовителем конструктивных схемотехнических изменений и изменений программного обеспечения неуполномоченными лицами;
  - отклонение от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов) и норм питающих, телекоммуникационных и кабельных сетей;
  - неправильной установки и подключения изделия;
3. Действия непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т.п.);
4. Если недостаток товара возник или проявляется в случае неудовлетворительной работы сотовой сети, малой мощности радиосигнала, из-за особенности ландшафта местности и ее застройки, недостаточной емкости сотовой сети.

Любую дополнительную информацию о расположении сервисных центров и о сервисном обслуживании Вы можете получить в Информационном Центре

Телефон в Москве: (495) 961-11-11, 8 800 200-0880 (бесплатный звонок по России)

Интернет: [www.philips.ru](http://www.philips.ru)

# Заявление о соответствии

Мы,  
**Shenzhen Sang Fei Consumer  
Communications Co., Ltd.**  
**11 Science and Technology Road,  
Shenzhen Hi-tech Industrial Park,  
Nanshan District, Shenzhen 518057,  
Китай.**

заявляем только под нашу ответственность,  
что продукт

**Philips M200**

Мобильный телефон GSM 900/1800  
ТАС: 35409202

к которому относится настоящее заявление,  
соответствует следующим стандартам:

**БЕЗОПАСНОСТЬ: EN 60950-1:  
2001+A11:2004**

**ЗДРАВООХРАНЕНИЕ: EN50360:  
2001;EN50361: 2001-7**

**EMC: ETSI EN 301 489 v 1.4.1; ETSI  
EN301 489-7 v 1.2.1; ETSI EN 301 489-  
17 v 1.2.1**

**СПЕКТР: ETSI EN 301 511 v9.0.2; ETSI  
EN 300 328 v1.6.1**

Настоящим мы заявляем о том, что были  
выполнены все основные радиотехнические  
испытания, и что вышеуказанный продукт  
соответствует всем основным требованиям  
Директивы 1999/5/ЕС.

Процедура оценки соответствия,  
упомянутая в статье 10 и детализированная  
в Приложении V Директивы 1999/5/ЕС,  
была соблюдена в отношении статей 3.1 и  
3.2 с участием следующего уведомленного  
органа: BABT, Balfour House, Churchfield  
Road, Waltonon- Thames, KT12 2TQ.  
Великобритания  
Идентификационное обозначение: **0682**  
12 июня 2008 г.



Менеджер по качеству